

Název předmětu: Němčina

Třída: S2A

Vyučující: Mgr. Hodinová **e-mail na vyučujícího:** alexandra.hodinova@sousvodnany.cz

Téma: Zápor *nicht, kein, nichts*

Jídlo a pití v restauraci

Napište si poznámky na papír, který si vložíte do sešitu (sešit mám bohužel já) a napište si i cvičení. Slovíčka, nebo fráze týkající se jídla si také napište na papír a naučte se je.

Zápor *nicht, kein, nichts*

NICHT

- slovesný zápor, ekvivalent české předpony **ne-**
- stojí vždy za slovesem, často až na konci věty, zpravidla před popíraným výrazem

KEIN

- odpovídá českému **žádný**
- stojí vždy před podstatným jménem
- skloňuje se jako neurčitý člen
- používáme, pokud je v kladné větě neurčitý nebo nulový člen, pokud si v české větě můžeme říct žádný

NICHTS

- odpovídá českému **nic**
- ekvivalent ke kladnému **etwas**

Übersetzen Sie den Dialog.

- | | |
|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> ▪ Pane vrchní, platím. ➢ Tady je Váš účet prosím. ▪ Tady je chyba. Mně se zdá, že jste se zmýlil v součtu. ➢ Promiňte. Přepočítal jsem se. Hned to dám do pořádku. ➢ Dělá to 65 euro. ▪ 70 euro. Děkuji, to je pro Vás. ➢ Na shledanou! | <ul style="list-style-type: none"> ▪ Herr Ober, zahlen bitte. ➢ Hier ist Ihre Rechnung, bitte. ▪ Hier ist ein Fehler. Mir scheint, Sie haben sich in der Rechnung geirrt. ➢ Entschuldigung! Ich habe mich verrechnet. Ich bringe es gleich in Ordnung. ➢ Das macht 65 Euro. ▪ 70 Euro. Danke. Das ist für Sie. ➢ Auf Wiedersehen! |
|--|---|

- | | | |
|----|---------------------------------|--|
| 1 | Je zde nějaká dobrá restaurace? | Ist hier ein gutes Restaurant? |
| 2 | Doporučím vám jednu restauraci. | Ich kann Ihnen ein Restaurant empfehlen. |
| 3 | Kam si chcete sednout? | Wohin wollen Sie sich setzen? |
| 4 | Jeden stůl pro dva. | Einen Tisch für zwei Personen, bitte. |
| 5 | Je tento stůl volný? | Ist dieser Tisch frei? |
| 6 | Ne, je zamluven. | Nein, er ist reserviert. |
| 7 | Je tu volné místo? | Ist hier ein Platz frei? |
| 8 | Dovolíte? | Gestatten Sie? |
| 9 | Sedneme si na terasu. | Wir setzen uns auf die Terrasse. |
| 10 | Sedneme si do rohu. | Wir setzen uns in die Ecke. |

- | | | |
|----|---|--|
| 1 | Pane vrchní! Slečno! | Herr Ober! Fräulein! |
| 2 | Co si přejete? | Was wünschen Sie? |
| 3 | Pane vrchní, jídelní lístek. | Herr Ober, die Speisekarte. |
| 4 | Můžete mi doporučit nějakou specialitu? | Können Sie mir eine Spezialität empfehlen? |
| 5 | Chtěli bychom ... | Wir möchten ... |
| 6 | Přineste nám dvě porce ... | Bringen Sie uns zwei Portionen ... |
| 7 | Dám si jen malíček. | Ich möchte nur eine Kleinigkeit (essen). |
| 8 | Mně totéž. | Für mich das selbe. |
| 9 | Jakou přílohu? | Was für eine Beilage? |
| 10 | Co k pítí? | Was möchten Sie trinken? |

- | | | |
|----|-------------------------------------|-------------------------------------|
| 1 | Na zdraví! | Zum Wohl! |
| 2 | Dobrou chuť! | Guten Appetit! Mahlzeit! |
| 3 | Dal bych si něco lehčího. | Ich möchte etwas Leichteres. |
| 4 | Dám si ještě zákusek. | Ich möchte noch ein Dessert. |
| 5 | Přineste ještě jeden příbor prosím. | Bringen Sie bitte noch ein Besteck. |
| 6 | Co je zdejší specialita? | Was ist die hiesige Spezialität? |
| 7 | Pane vrchní, platím. | Herr Ober, zahlen, bitte. |
| 8 | Měl jsem ... | Ich hatte ... |
| 9 | Kolik je to? | Wieviel macht das zusammen? |
| 10 | To je pro vás. | Das ist für Sie. |